

# ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

RESTRICTED

**G/SG/Q1/BRA/1**

14 octobre 1996

(96-4249)

**Comité des sauvegardes**

Original: anglais

## NOTIFICATION DES LOIS ET DES REGLEMENTATIONS AU TITRE DE L'ARTICLE 12:6 DE L'ACCORD

Questions posées au BRESIL<sup>1</sup>  
par la COREE

La Mission permanente de la Corée a fait parvenir au Secrétariat la communication ci-après, datée du 9 octobre 1996.

### 1. Processus de libéralisation

L'article 7:4 de l'Accord sur les sauvegardes dispose que, "Afin de faciliter l'ajustement dans le cas où la durée prévue d'une mesure de sauvegarde notifiée conformément aux dispositions du paragraphe 1 de l'article 12 dépasse un an, le Membre qui applique ladite mesure la libéralisera progressivement, à intervalles réguliers, pendant la période d'application".

L'article 9.7 du Décret brésilien stipule en revanche que "Dans des cas exceptionnels, qui seront déterminés par les autorités mentionnées dans le paragraphe introductif de l'article 2, et à partir d'une constatation du SECEX, le processus de libéralisation pourra être mis en route après la deuxième année".

Le Brésil pourrait-il expliquer comment il entend justifier l'écart entre l'article 9.7 de son décret et l'article 7:4 de l'Accord sur les sauvegardes?

### 2. Répartition des contingents

L'article 8.4 du Décret brésilien dispose que "D'autres critères peuvent être adoptés pour la répartition des contingents ... si le Comité estime qu'il a été clairement démontré que les importations en provenance de certains pays se sont accrues d'un pourcentage disproportionné par rapport à l'accroissement total des importations du produit considéré ... et que les conditions d'application de ces critères sont équitables pour tous les fournisseurs du produit en question".

Cependant, l'article 5:2 b) de l'Accord sur les sauvegardes exige en outre qu'il soit clairement démontré que les raisons pour lesquelles il est dérogé aux dispositions de l'article 5:1 a) sont valables.

Comment le Brésil explique-t-il cet écart?

---

<sup>1</sup>G/SG/N/1/BRA/3.